

نبات البردي تصنیعه واستخدامه في الكتابة

د. وريدة علي محمد المتقوش

قسم التاريخ - كلية التربية - جامعة مصراتة

WaridaAlmangoush@gmil.Com

الملخص:

يُعد نبات البردي من أهم النباتات الطبيعية في مصر قديماً، ورد ذكره في الكثير من النصوص والكتابات القديمة، ولعل استخدامه كعلامة هيروغليفية يدل بشكل واضح على مدى أهميته خاصة في الكتابة؛ حيث تم بواسطته حفظ قدر لا يُستهان به من تاريخ الجنس البشري. إن اختراع الكتابة كان بمثابة إنجاز جوهري ساعد على تطور الإنسان عقلياً وفكرياً؛ ذلك أن هذا الاختراع أدى إلى توثيق الحوادث الشفهية وإبرازها في قالب حسي جديد هو القالب البصري، وهنا تم استخدام عديد الوسائل لتدوين النصوص المختلفة؛ دينية، أدبية، اقتصادية، سياسية، علمية ... إلخ إلا أن ما اتسم به ورق البردي من مزايا جعلته يتفوق على كل الوسائل الأخرى؛ حيث أثبتت التجارب مدى فاعليته الأمر الذي أدى إلى التوسع في استخدامه على أيدي المصريين وحتى الإغريق والرومان. ولا شك في أن الدراسات التاريخية والأثرية قد أفادت أيماء فائدة مما حوتة لفائف البردي السليمة من معلومات أسهمت في معرفة تفاصيل دقيقة عن بعض جوانب الحضارة المصرية القديمة.

الكلمات المفتاحية: نبات البردي، مصر القديمة، الكتابة.

Abstract:

The papyrus plant is one of the most important natural plants in ancient Egypt, and it was mentioned in many ancient texts and writings, and perhaps its use as a hieroglyphic mark clearly indicates its importance, especially in writing. It was with the papyrus that a significant amount of the history of the human race was preserved. The invention of writing was a fundamental achievement that helped in the mental and intellectual development of man. This is because this invention led to the documentation of verbal events and their presentation in a new perceptual template, which is the visual template, and here many media were used to transcribe different texts; Religious, literary, economic, political, scientific ... etc. However, the advantages that papyrus characterized by making it superior to all other media; As experiments have proven its effectiveness, which led to the expansion of its use at the hands of the Egyptians and even the Greeks and Romans. there is no doubt that historical and archaeological studies have benefited too much

from the information contained in the sound papyrus scrolls that contributed to knowing accurate details about some aspects of ancient Egyptian civilization.

Key words: *papyrus, ancient Egypt, writing.*

إن استنطاق الحجر وتتبع الأثر كان بمثابة الوسيلة الوحيدة للتعرف على تاريخ الجنس البشري في مراحله الأولى، وقد ظل الأمر يسير على هذا المنوال إلى أن حُسم باختراع الكتابة لتكون الفيصل بين عصور ما قبل التاريخ والعصور التاريخية؛ حيث افترضت الكتابة ببداية العصور التاريخية، وكانت دليلاً للإثبات على احتجاز الإنسان لمرحلة ما قبل الكتابة -ما قبل الكتابة- وولوجه إلى المرحلة التاريخية التي ارتبطت بتوثيق الأحداث ورصدها ما أمكن. ولا شك أن اختراع الكتابة لم يكن ليشكل زخماً واسعاً لو لم يُردد باختراقات وابتكرارات أخرى عزّزت أهميته كمواد الكتابة وأدواتها والتي منها على سبيل المثال أوراق البردي محور هذا البحث الذي يهدف إلى التعرّف على هذا النبات: تركيبه، أماكن انتشاره، استخداماته، تصنيعه، أنواعه، مزاياه، عوامل تلفه، استعماله في الكتابة، أنواع الأقلام والأحبار الخاصة بالكتابية عليه، أهمية الكتابة ومكانة الكاتب في المجتمع المصري القديم باتباع المنهج التاريخي المتمثل في استعراض ما توفر من معلومات تاريخية حول الموضوع، إضافة إلى المنهج الوصفي لوصف النبات، وطرق تصنيع الورق منه، وأنواع الأقلام والأحبار، وأساليب الكتابة عليه.

البردي: هو نبات ينمو في المستنقعات وعلى جوانب البرك والترع والأراضي الضحلة التي يغطيها الماء بعمق لا يزيد عن نصف متر، وهو ينتمي للنباتات ذات الفلقة الواحدة، ويُسمى باللغة اللاتينية (Cyprus papyrus)، معظم أنواعه عمرة والقليل منها موسمي، يُعد البردي من النباتات المكونة للسدود؛ وذلك لسرعة انتشاره وتشابك جذوره بحيث تكون كتلًا ضخمة تتسبب في ارتفاع منسوب المياه في اقتلاعها لتطفو على السطح فتُحرفها التيارات المائية ثم تجتمع من جديد في شكل سد (أفندي، 2008، ص80). إن انتشار نبات البردي لم يكن قاصراً على مستنقعات وادي النيل فقط بل كان يشغل مساحات واسعة من أحواض الأنهر الكبيرة بأفريقيا قبل معرفته بمصر (أفندي، 2008، ص110).

ينقسم نبات البردي في تركيبه إلى عدة أجزاء:

1. الجذر: وهو كما في معظم النباتات ذات الفلقة الواحدة يكون موجوداً فقط في مراحل النمو الأولى ثم يموت بسرعة ويُستبدل بجذور عرضية (وهبة، وأفندي، 2001، ص2).

2. الساق الأرضية: وهي الجزء السفلي المغمور تحت الماء، ويكون سميكًاً ويتد بشكل أفقى وُيعرف باسم الرايزوم (Rizome) تتفرع عنه الكثير من الشعيرات الجذرية لتنبثق في شكل براعم وفروع تتجه إلى الأعلى، وجذوره طويلة تعمق تدريجيًّا في طبقات الطين لامتصاص الغذاء (سراج الدين، 2007، ص 15).

3. الساق الهوائية: وهي الجزء الظاهر فوق سطح الماء، وعادة ما تكون طويلة خضراء اللون سميكه من الأسفل يقل سمكها كلما ارتفعت، كما أنها ملساء مرنة يتراوح طولها ما بين 7-10 أقدام، وتتكون من جزأين؛ قشرة صلبة رقيقة ولب داخلي أبيض اللون، وتتميز ساق البردي عن غيرها من النباتات بأنها خالية من أي عقد (سراج الدين، 2007، ص 15)، تُقطع سيقان البردي ويتم ربطها في حزم، وتُفصل السيقان عن الرؤوس المزهرة بينما تُترك الجذور في المستنقع لتنمو من جديد (خليفة، 1997، ص 22)، انظر مشهد جمع سيقان البردي بالشكل (1).

4. الأوراق: للبردي عدة أنواع من الأوراق بعضها قاعدية سميكه بُنية اللون تحمي البراعم الصغيرة في المراحل المبكرة، وأخرى خرشوفية تكون عند نهاية الفروع لحمايتها، أما الأوراق الخضراء فتتشاءم عند العقد العليا للفروع (أفندي، 2008، ص 82).

5. الزهرة: وتظهر في شكلها النهائي على هيئة خيمة زهرية يتراوح طولها ما بين 10-45 سم (أفندي، 2008، ص 82).



(www.Al-hakawa ti.net)

الشكل (1) نبات البردي

عرف المصريون القدماء البردي بأسماء عدة لعل أكثرها شيوعاً محيت (mhit) وحا (ha)، وأطلقوا على الساق اسم واج (wag) وتعني أخضر، وأطلقوا على الحزمة التي تحوي مجموعة سيقان اسم محو (mhw)، ولأنه كان ينمو في مستنقعات الدلتا فقد ضمّنوا اسم النبات في اسم الدلتا منذ أوائل الألف الرابع قبل الميلاد وأطلقوا عليه اسم تامحو (tamhw) وتعني أرض البردي. وفي عهد الدولة الوسطى أطلقوا عليه اسم منح (mnh)، وفي عهد الدولة الحديثة اسم توف (twf) أو توفي (twfi) وتعني أحراش البردي، وقد دخل نبات البردي في بعض كلمات اللغة المصرية القديمة مثل (قطعة أرض) التي تصور أحياناً في شكل أكمة وعليها ثلاثة سيقان من البردي وأحياناً خمسة سيقان (أفندي، 2008، ص 67).

وبالرغم من انتشار نبات البردي في المستنقعات التي كانت تشغّل مساحات واسعة بوادي النيل إلا أنه اختفى حالياً ولم ينمو في مصر إلا كبقاعات للزينة في بعض الحدائق (جيميز، 1998، ص 130)، وثمة عوامل عدّة أسهمت في انقراض نبات البردي. مصر منها؛ ردم البرك والمستنقعات لاستغلالها في زراعة المحاصيل التقليدية الأكثر أهمية من البردي، وأيضاً للتخلص من الحشرات والآفات الضارة التي تعيش وتتكاثر في تلك المناطق (سراج الدين، 2007، ص 21)، كما كان لطبيعة نهر النيل يد في انقراض النبات؛ ذلك أن ما يجلبه النهر في موسم الفيضان من رواسب وطمي يؤدي إلى ردم الكثير من فروع النهر، وبالتالي تقلّص المساحة الصالحة لنمو البردي، وإلى جانب هذا فإن نمو النبات على جانبي النهر يجعله عرضة للارتفاع والهبوط المفاجئ لمنسوب المياه، وهذا بدوره يتسبب في ضياع الكثير من مناطق انتشاره، ولما كانت المستنقعات الصالحة لنمو البردي بمصر تناسب نمو نباتات أخرى مثل البوص والديس والسمّار - وهي نباتات طفيلية تتدّن جذورها إلى مسافات أبعد مما تصل إليه جذور البردي - فإنما تتمكن من القضاء عليه إذا لم يحظ بالعناية والرعاية الكافية. والجدير بالذكر أنه في فترات متاخرة فقد نبات البردي أهميته الاقتصادية بعد ظهور بدائل أقل تكلفة حلّت محله بالتدرّيج (أفندي، 2008، ص 113-114).

لقد استخدم المصريون نبات البردي قليلاً في عدد الأغراض ومنها؛ صناعة الخيال والسلال والنعال والصناديق (سراج الدين، 2007، ص 21)، كما استخدم البردي في صناعة الحُصر بعد شق سيقانه إلى شرائح مناسبة، وكان الحصير المصنوع من البردي يُقدم أحياناً كهبة للاهـة، وكان يدخل أيضاً في إعداد البخور؛ لأن الجنور والأجزاء السفلية من السيقان لها رائحة زكية، كما كان للنبات مزايا طبية علاجية

منها أنه مجفف للجروح وخفف لآلام الأسنان، كذلك هو مفيد في إيقاف نزيف الدم وعلاج الزكام (أفندي، 2008، ص 100)، كما صنعوا منه القوارب التي أقبل على اقتناها الأثرياء وهواة الصيد لاستخدامها في صيد الأسماك والطيور في الأحراش والمستنقعات، ومطاردة التماسح وأفراس النهر، (أفندي، 2008، ص 99-100، 102).



(www.al-ain.com)

الشكل (2) قوارب صيد الأسماك والطيور في الأحراش والمستنقعات

ويذكر هيروdotus (Herodotus 484-426 ق.م.) أن المصريين كانوا يقتلون البردي من المستنقعات ويقطعونه إلى نصفين؛ يحتفظون بالأجزاء العليا لاستخدامها في أغراض مختلفة بينما يباعون الأجزاء السفلي والتي لا يزيد طولها عن ذراع أو يتخذون منها طعاماً -لاحتواه على مواد سكرية- ويشير إلى أن أفضل طريقة للاستمتاع بعذاق البردي هي طبخه في قدر محكم الإغلاق على نار قوية (Herodotus, II. 92). أما فيما يخص التحنيط فقد استخدم نبات البردي في حشو بطن الموتى ولفها، وكانت أزهار البردي تزيّن موكب الجنائز، كما كان شكل البردي حاضراً كشعار لمملكة الشمال في أواخر عصر ما قبل الأسرات حيث اُخذ مع اللوتيس رمزاً للوحدة بين الوجهين القبلي والبحري، وأيضاً كان للبردي مكانه المميز في العمارة حيث كانت الكثير من الأعمدة على شكل ساق البردي أو زهرته وبراعمه كما في أعمدة معبد الأقصر وأعمدة معبد الكرنك، وفي جانب آخر فإن جدران مقابر الأسرتين الرابعة (2563-2723 ق.م.) والخامسة (2423-2563 ق.م.) تزدان برسوم

(*) هيروdotus، أشهر مؤرخي الإغريق قام برحلات عدة إلى الشرق، أشهر مؤلفاته كتابه التواريـخ، أطلق عليه الخطيب الروماني شيشرون لقب أبو التاريخ؛ حيث كان أول من وضع كتاباً محكم الأسلوب سهل القراءة، وقد استمد معلوماته من مشاهداته الشخصية أو حصل عليها عن طريق روایات الآخرين (سارتون، 1991، ص 154-155).

البردي ومنها مناظر تجسد رحلات صيد لصاحب المقرة في أحراش البردي، وأخرى وهو يقدم القراءين -ومن ضمنها سيقان البردي-لللهة، وفي فن الزخرفة صُممَت الكثير من أشكال مقابض المرايا، والمراوح، ومقابض الأبواب، ومقاعد الجلوس على شكل زهرة البردي (أفندى، 2008، ص 101، 103). إن الأهمية الاقتصادية لنبات لبردي لم تكن في أي جانب مما سبق ذكره بل تركزت بالدرجة الأولى في انتاج الورق والتتوسع في استخدامه في الكتابة، وبالتالي كان من الطبيعي العثور على عديد النماذج لهذا الورق في إطار أعمال الحفريات الأثرية ومن قبلها ما كان يقوم به الفلاحين من نبش مخطوطيات بقايا المعابد والمقابر القديمة.

لقد ساعد مُناخ مصر الجاف على حفظ ورق البردي بشكل لم يحدث في أي مكان آخر (ساراتون، 1991، ج 1، ص 83)، ولا شك أن الرطوبة تسبب في تلف أوراق البردي على الرغم من أنها تتسم بالمتانة إذا ما تم استخدامها بعناية، وفي حال تعرضها للرطوبة فإن لوحها يتغير إلى بني غامق كما يصبح الحبر فيها باهتاً ومن ثم يصعب قراءة ما كُتب عليها إلا بعد معالجتها بطرق معينة (بل، 1973، ص 10-11).

إن أغلب البرديات المكتشفة كانت في مصر السفلى، ومصر العليا، والقليل منها في منطقة الدلتا بينما لم يُعثر على أي بردية في الإسكندرية، وكانت المصادر الرئيسة للحصول على لفائف البردي الأثرية تتمثل في مناطق تكّدّس القمامات قرب التجمعات السكانية القديمة؛ حيث يتم إلقاء الأشياء التي لم تعد صالحة للاستعمال أو غير المرغوب فيها، ومن ذلك لفائف البردي التي تفقد قيمتها فتُمزّق إلى عدة أجزاء قبل رميها، وقد أمكن جمع بعض تلك الأجزاء ووصل النصوص المبتورة ببعضها بالرغم من تآكل وتشوه أجزاء منها بفعل تأثير الرمال وبعض أنواع الحشرات، فضلاً عن بقايا المنازل القديمة التي تكون قد هجرت أو انهارت فجأة؛ حيث يُعثر في أطلالها أحياناً على برديةات بعضها في حالة جيدة (بل، 1973)، ص 13-15)، ولعل حسن حفظها يعود إلى الرياح التي كانت تهب من الصحراء المحيطة محمّلة بالرمال الحادة التي دفت تلك البيوت البسيطة وما جاورها من أكواخ القمامات، ويرجع الفضل في الكشف عن الكثير من البرديات إلى الفلاحين الذين كانوا يعتبرون أن ذلك الرمل الناعم هو نوع جيد من السماد لذا كانوا يبحثون عنه ويجمعونه لتسميد حقولهم، وهذا ما قادهم إلى كشف الكثير من الخرائب الأثرية (علي، 1970، ص 149-150).

أما أماكن تواجد بقايا البرديات فهي المقابر -التي وإن احتوت على لفائف بردية سليمة إلى حدٍ ما كانت جزءاً مهماً جداً من الآثار الحائزى للبيت ككتاب الموتى (Book of The Dad)^(*) على سبيل المثال والذي اعتمدته المصريون القدماء كدليل أو مرشد لروح الميت في رحلتها إلى العالم الآخر - إلا أن المصدر الأهم لأوراق البردي في المقابر هو أغلفة المومياء؛ حيث يتم تغليف الواحدة منها بخلاف مكون من طبقات من الكتان أو البردي المتتصقة بعضها ثم يطلى الغلاف بالملاط، وعند إزالة الطلاء وكسر الغلاف يكون من الممكن استخلاص ورق البردي الذي يلف المومياء، وعادة ما يكون ذلك الورق قد استعمل للكتابة قبل أن يصل إلى أماكن تصنيع أغلفة المومياء، وعن طريق تلك الأغلفة تم الحصول على الكثير من المعلومات القيمة (بل، 1973، ص 15-17).

لقد ترتّب على أهمية محتوى الكثير من اللفائف البردية أن ظهر ما عُرف بعلم البردي (Papyrology) وهو علم يبحث في طرق ترجمة البرديات، ودراسة ونشر محتواها وترجمتها ما يتعرّض منها للتلف. إن أول الاكتشافات البردية في مصر كان حوالي عام 1778م حينما عرض مجموعة من الفلاحين على تاجر أوري عدة لفائف بردية فابتاع إحداها وأهداها للكريدينال ستيفانو بورجينا (Stefano Borgina) فصارت تُعرف ببردية بورجينا (Charta Borgina)، وهي محفوظة Ptolemais اليوم في متحف نابلي، وتتضمن قائمة بأسماء فلاحين من قرية بتوليماس هورمو (Hormou -الفيوم) كانوا قد أنهوا عملهم الإيجاري في حفر قنوات وإقامة جسور بالمنطقة، ومنذ عام 1877م توالت عمليات كشف البرديات في الحفائر الأثرية بمناطق عدة بمصر (روبرتس، 2009، ص 14). إن أولى علامات الكتابة في مصر القديمة ظهرت بمقبرة أبيدوس (Abydos)^(*)، ويعود تاريخها إلى الفترة ما بين 3300-3200ق.م، حيث ظهرت العلامات المرسومة أو المحفورة، وهي بالرغم من صعوبة قراءتها -لأن ضبط خطوطها لم يستقر بعد- إلا أنها في الغالب أسماء لبعض الملوك والمدن، ولم تثبت أن ظهرت بعدها أولى الجمل المعبرة عن نوع من الكتابة يستند إلى قواعد ثابتة لحد ما (بونيم، ويفيرش، 2015، ص 402). يُرجح أن صناعة البردي قد اُنعت في مصر منذ عهد الأسرة

(*) كتاب الموتى، عبارة عن لفائف من البردي تتضمن مجموعة من التعاويد التي تساعدها على اجتياز عقبات العبور إلى الآخرة، وتحتج السالمة في العالم السفلي، اشتهر باسم كتاب الخروج في النهار، وقد جرت العادة على إيداع نسخة منه في تابوت المترف أو بين طيات أربطة موميائة، وقد عُثر على الكثير من نماذجه في المقابر الفرعونية (بوزنر، وآخرون، 1996، ص 281).

(*) مقبرة أبيدوس، تقع بصعيد مصر يوجد بها الكثير من المعابد والمقابر القديمة التي تعود إلى بعض ملوك الفراعنة كسيتي الأول ورمسيس الثاني (بوزنر وآخرين، 1996، ص 10).

الأولى يُستدل على ذلك بمجموعة قصاصات من ورق البردي عُثر عليها في مقبرة سقارة (^{*)}Saqqara) تعود لأحد رجال الدولة في عهد الأسرة الأولى وإن كانت تلك القصاصات لا تحمل أية كتابة، في حين أن أول بردية مكتوبة تم اكتشافها تعود إلى عهد الأسرة الخامسة عُثر عليها في أطلال معبد جنائزي لأحد ملوك تلك الأسرة ويدعى (نفر إير كارع neferir kare 2446ق.م)، وهي عبارة عن سجل حسابات على ما يبدو تتوزع اليوم على ثلات متاحف؛ المتحف المصري بالقاهرة، ومتحف برلين، ومتحف جامعة لندن (الشار، 1999، ص 26-27). والغريب أنه بالرغم من وفرة الطين إلا أن المصريين لم يستخدموه بشكل واسع في الكتابة على غرار ما كان سائداً في بلاد الرافدين، يعلل أحد الباحثين ذلك بما نطوي عليه ألواح الطين من عيوب متمثلة في ثقل وزنها و حاجتها إلى حيز كبير لحفظها، فضلاً عن أن الكتابة على لوح الطين تتطلب تسجيل النص كاملاً عليه وبشكل سريع قبل أن يجف (سلمان، 2006، ص 159)، وثمة رأي آخر يرجح أن فكرة الكتابة على ألواح الطين ربما لم ترق للمصريين فهو من وجهة نظرهم مادة لصنع الآنية والقدور لا الكتابة (روحرز، 1969، ص 43)، ولعل كلا الرأيين يعكس جانبًا من الحقيقة إلا أنه لا يمكن إغفال أو تجاهل ما تحتاجه الكتابة المصرية بخطوطها المختلفة من وقت في رسم رموزها وهو أمر يصعب إنجازه على سطح سريع الجفاف، ويمكن إدراك ذلك بالنظر في الشكل التالي، كما أن مزايا ورق البردي كانت كفيلة بإبعاد منافسة أي وسيلة أخرى في حينه، ومع ذلك لابد وأن المصريين قد استخدموها عديد المواد المتاحة في بيئتهم للكتابة غير أن البردي كان الأوسع انتشاراً من بينها والأوفر في المكتشفات الأثرية.

نوع الخط	شكل الخط
الهيروغليفية	
الهيراتيقية	
الديموطيقية	
القبطية	

(www.civgids.com)

الشكل (3) أنواع الخطوط

(*) سقارة، تقع على الضفة الغربية للنيل، ويوجد بها مقبرة الملك زoser والهرم المدرج وبعض مقابر الأسرات الأولى، (تيبو، 2004، ص 193).

يكشف الغموض صناعة ورق البردي حتى أن المعلومات حول صناعته لم تستنقى من مصادر مصرية، والغريب أن المصريين القدماء لم يتركوا أي وصف لطريقة صناعته غير أن العلماء توصلوا إلى تكوين فكرة عن ذلك من خلال رسومات جدران بعض مقابر الأسرة الثامنة عشر 1580-1320ق.م، ومنها المنظر التالي والذي يصور أربعة أشخاص يعتلي اثنان منهم مركباً صغيراً من البردي في أحد المستنقعات؛ يقوم أحدهما باقتلاع أو قطع سيقان البردي، بينما يتولى الآخر ربط الحصول في شكل حزم، وعلى مقربة من القارب يقوم شخص ثالث بنقل الحزم إلى شخص رابع مهمته على ما يبدو إعداد وتجهيز سيقان البردي لتصنيع الورق (النشار، 1999، ص26).



(أفدي، 2008، 313)

الشكل(4) (رسم على جدار مقبرة بوي إم رع، مهندس بناء في عهد الأسرة 18) أما المعلومات الأكثر تفصيلاً فقد وردت لدى الكاتب الروماني بليني الكبير (Pliny the Elder) (79-23م) (*) الذي انفرد بها دون غيره (خليفة، 1997، ص21)، فضلاً عن أبحاث مجموعة من علماء الآثار المصرية (DAL، 1958، ص4). وظلت صناعة لفائف البردي في مصر القديمة سراً يصعب التوصل إلى حله، وقد أجريت حديثاً عدة محاولات لتصنيعه لكن النتائج لم تكن مرضية؛ حيث كانت الأوراق المصنعة سميكه وثقيلة وغير قابلة للثني في الوقت الذي كانت فيه أوراق البردي القديمة رفيعة وسهلة اللف والتي (ناهض، 1996، ص154).

تصنيعه: أن صناعة ورق البردي تحتاج إلى أجود أنواع سيقان هذا النبات، وهي غالباً قليلة لا تتجاوز 20% من السيقان التي يتم جمعها من موقع معين وهذا ما يرفع تكاليف انتاجه، كما أن مصانع ورق

(*) عالم موسوعي لم يبق من مؤلفاته سوى موسوعة التاريخ الطبيعي، لقي حتفه بسبب فضوله العلمي عند ثورة بركان فيزوف بচقلية عام 79م (علي، 1970، ص27).

البردي لا يمكن أن تقام إلا قرب المستنقعات التي ينمو فيها النبات لأنه سريع الجفاف والتلف (أفندي، 2008، ص 114-115). تحني ساق البردي المثلثة الشكل على لباب ليفي ذي عصارة لزجة يتم تقطيع هذا اللباب إلى شرائح رقيقة وصفّها إلى جانب بعضها البعض كطبقة أولى تعلوها طبقة أخرى تكون مقاطعة معها رأسية وأفقية لتلتصق الطبقتان بواسطة العصارة اللزجة وبذلك تتشكل ورقة تظهر الألياف على أحد جانبيها رأسية وعلى الجانب الآخر أفقية (بل، 1973، ص 6-7)، ثم يُضرب السطح بمطرقة حتى تتدحرج الألياف بفعل العصارة اللزجة، ويُترك الورق ليجف، وبعد جفافه يُنبع الوجه ويُصقل بشكل جيد ليكون جاهزاً وقابلًا للكتابة وتشرب الألوان (عبود، 2014 ص 477-478)، انظر المثال التالي.



www.arageek.com

الشكل (5) ورق الكتابة

وكان بالإمكان رفع أي ثقب أو جزء رقيق من الورق قبل تجفيفه؛ وذلك بوضع قطعة صغيرة من اللب الغض في المكان المعطوب ثم طرقها لتندمج مع باقي أجزاء الورقة (لوكاس، 1991، ص 234). كل ورقة من تلك الأوراق تُسمى درج وعادة ما يتم لصق بعضها بعض لتكون لفافة طويلة، ويكون كل درج من عدة أوصال تُلتصق معاً بآن تُعطي الحافة اليمنى للوصل بالحافة اليسرى للوصل الذي يليه، وكان هذا يتم بمهارة كبيرة بحيث لا يمكن تمييز الحد بين الوصلين (أفندي، 2008، ص 147). وكان الصانع عند لصق الأوراق لعمل اللفافة البردية يراعي أن تكون جميع الألياف الأفقية على جانب، والرأسية على الجانب الآخر أي أن تكون جميع دروج اللفافة على الوضع نفسه في الوجه أو الظهر بآن تكون على سبيل المثال أفقية في كامل وجه اللفافة ورأسية في كامل ظهرها. وكان وجه الورقة (Recto) الذي تكون فيه الألياف أفقية هو المخصص للكتابة مع إمكانية الكتابة على ظهر الورقة (Verso) أيضاً (بل، 1973، ص 7). يحرص صانع البردي عند لصق الأوراق على وضع أقلها جودة وسط اللفافة بينما يضع أفضلها عند الأطراف، ولم يكن هذا من قبيل الغش وإنما بمدف إبعاد الأوراق

الضعيفة عن طرف اللفافة حيث يكثر الطي والبسط وهو ما لا تتحمله الأوراق الضعيفة (روجرز، 1969، ص 48-49).

لقد عُرف البردي عند المصريين بعد تصنيعه وإعداده كورق للكتابة بأسماء عدة مثل شفدو ($\hat{S}fdw$) وتعني لفافة البردي، وشو ($\hat{S}W$) ويقصد بها ورقة بردي غير مكتوبة، أما كتاب البردي فقد أطلقوا عليه اسم مجات ($m3dt$) ومنه أشتق لفظ بر مجات ($Pr-m3dt$) أي بيت الكتب أو دار الوثائق (أفندي، 2008، ص 68). وثمة من يرى أن نبات البردي كان من ضمن الاحتكارات الملكية حتى أن اسمه - بردي - مشتق من (با-بر-عا) ($pa-pr-aa$) وتعني (يخص الملك) بالرغم من عدم إشارة المصادر القديمة إلى ذلك، وربما كان احتكار الملوك للبردي قاصراً على حق التصدير، أما بالداخل فلم تفرض عليه أي قيود (برونر، 2011، ص 129-120)، بينما يرجح رأي آخر أن كلمة (Paper) الإنجليزية (*Papier*) الفرنسية مشتقة من الكلمة (با-ي-ور-ور) ($pa-pi-ur$) وتعني ناتج النهر ثم حرى تحريفها إلى الكلمة الحالية (Paper) (نظير، 1970، ص 108). أما الإغريق فقد أطلقوا على المجموعة منه اسم بيبلوس (*Byblos*) وعلى القطعة اسم بيبلون (*Biblion*), ويُحتمل أن الكلمة بيبلوس ذاكراً قد تم اشتقاها من اسم ميناء بيبلوس (جبيل) الواقع شمال بيروت الحالية؛ حيث كان ورق البردي يُصدر عبره على يد الفينيقيين (سارتون، 1991، ج 1، ص 82). وتحدر الإشارة هنا إلى أن لفائف البردي قد بدأت تظهر في بلاد الإغريق في القرن السادس قبل الميلاد؛ حيث كانت تُستورد من مصر بشكل متزايد حتى عم استعمالها في القرن الخامس قبل الميلاد. لقد عُرف الإغريق ورق البردي المستخدم في الكتابة باسم خارتيس (*Chartès*) ثم أخذها عنهم الرومان فسموه (*Chrta*) وعنها أخذت الكلمة خارطة أو خريطة، أما لفائف البردي الضخمة فكانت تُسمى بشكل عام عند الإغريق (*Kylistos*) أو (*Kylindros*) أي الأسطوانة (دال، 1958، ص 12-13). أما في اللغة العربية فقد عُرف البردي بعدة مسميات تتخلل مراحل غوّه وجمعه وت تصنيعه أهمها: قرطاس، طومار، وكلمة قرطاس مشتقة من اليونانية (*Chartès*)، بينما الكلمة طومار مشتقة من الكلمة (*Tomos*) اليونانية أيضاً ومفردها (*Tomarion*) يعني لفافة بردية مكونة من عدة أجزاء ملصقة بعضها (بل، 1973، ص 17، هامش 1).

أنواعه: لم تكن جميع أوراق البردي المصنعة من نوع واحد وإنما تعددت أنواعه وتبينت درجة جودته، ومن أنواعه: الورق الهيراطيقي (*Hieratic*) أو الكهنوتي، ويُصنع من شرائح عريضة يتم قطعها من

قلب ساق البردي، وهو من أجود أنواع الورق لذا كان يستخدمه كهنة المعابد في تدوين النصوص الدينية المقدسة، ويصل عرضه إلى حوالي 13 إصبعاً (سراج الدين، 2007، ص 19)، ولم يليث أن حل محله في المرتبة الأولى بعد امتداد النفوذ الروماني إلى مصر البردي الأوغسطي (Augusta) نسبة إلى الإمبراطور الروماني أغسطس، وبردي ليبيا (Livia) زوجة الإمبراطور أغسطس (علي، 1970، هامش 1، ص 155)، ويأتي بعد ذلك الورق الاومفياتري (Amphiteatrica) أو المسرحي، وسمى كذلك لأنه كان يُنْتَج بالقرب من مسرح الإسكندرية في العصر الروماني، وهو أقل جودة من الورق المهيaticي، ولا يزيد عرضه عن 9 إصبع (سراج الدين، 2007، ص 19). وثمة أنواع أخرى من الورق المتدعّي الجودة والذي كان يُنْتَج بوفرة في العصرين البطلمي والروماني لسد حاجة السوق منها: الورق الصاوي (Charta Saitica) نسبة إلى مدينة صالحجر (سايس)، وكان هذا النوع يُنْتَج فيها بكميات كبيرة ولكنها أقل جودة، والورق الطاني (Charta Taenotica) نسبة إلى طانيا إحدى ضواحي غرب الإسكندرية، وهو متدعّي الجودة بسبب سمكه وقلة مرونته، والورق المقوى الامبورتيكي (Charta Emporitica)، ولم يكن هذا النوع من الورق يُستخدم في الكتابة وإنما في تغليف البضائع لذا كان يُباع بالوزن، وبشكل عام كانت معامل أو مصانع البردي تنتج الورق في شكل دروج طويلة وللباعة فيما بعد بيعه إما كاماً أو بالتجزئة؛ نصف درج، ثلث وثلثي درج، وأصغر وحدة هي سُس درج (أفendi، 2008، ص 145-147).

ثمة مقاييس لجودة ورق البردي الذي كان يُنْتَج في أماكن متفرقة من أرض وادي النيل منها: أن يكون رقيقاً يسهل طيه على شكل لفافة وإعادة فرده بسهولة دون تعرضه للكسر أو التلف، أن يكون متيناً وممهياً لمقاومة عوامل التآكل والتلف الناتج عن تكرار عمليات الثني والضغط والشد، وأن يكون أيضاً وناعماً على السطح، ويرجح هنا أن البردي الحديث الصنع يكون أيضاً اللون وأكثر مرونة لكنه عرور الزمن يصبح هشاً ويتغير إلى بني فاتح أو غامق كما هو اليوم في المتاحف (خليفة، 1997، ص 22)، أما تعيم السطح فكان يتم بتمرير صدفة أو قطعة من العاج على سطح الورق (أفendi، 2008، ص 148-149). وبشكل عام يمكن القول بأن ورق البردي قد تفوق على غيره من مواد الكتابة التي كانت معروفة قديماً كالفخار والعظم وغيرها؛ ذلك أن مساحة تلك المواد عادة ما تكون محدودة وغير متصلة مع صعوبة الاحتفاظ بها مجموعة لفترات طويلة من الزمن، في حين أن لفائف البردي يمكن أن تستوعب نصوص طويلة ومتصلة عن طريق لصق صفحات عدة منه بعضها بعض في شكل درج طويل أطلق عليه

في اللاتينية قليومن (Voluimen) ومنه أشتقت كلمة فوليو (folio) في اللغات الأوروبية الحديثة، وهذا الدرج يمكن التحكم في طوله وحفظه بشكل جيد ولزمن طويل (سارتون، 1991، ج 1، ص 82-83).

عوامل تلف البردي: البردي مادة عضوية وبالتالي فهو يتأثر بالعديد من العوامل التي قد تتسبب في تلفه كالضوء بسبب التعرض لمستويات إضاءة عالية طبيعية أوصناعية، ويزيد معدل التلف بالضوء في حال ارتفاع الرطوبة ودرجات الحرارة؛ حيث تحول الطاقة الضوئية إلى طاقة حرارية، كما يؤثر ارتفاع الرطوبة النسبية على أوراق البردي فهي ذات قابلية كبيرة لامتصاص الماء من الأجواء المحيطة بها وبالتالي فإن محتواها المائي غير ثابت لذلك تنتفخ الألياف عند امتصاصها الرطوبة وتتكيس عند فقدانها مما يجعلها تفقد مرونته وتلتقي حول نفسها بسبب جفافها فيصعب فردها وتصبح متصلة هشة سهلة الكسر، ومن ناحية أخرى فإن ارتفاع الرطوبة النسبية يشجع على نمو الحشرات التي تتسبب في تآكل البردي كالخفافس الناخرة والسمك الفضي وغيرها فضلاً عن الفطريات والبكتيريا، ولكل من تلك الآفات طريقة خاصة في إحداث الإصابة بأوراق البردي، وتتراوح الرطوبة النسبية المثالية لحفظ البردي في فصل الشتاء ما بين 35-50 درجة، وفي فصل الصيف ما بين 55-55 درجة (أندي، 2008، ص 161-166).

استعماله في الكتابة: تتألف اللفافة الواحدة من حوالي 20 درجاً، وكان بإمكان الكاتب زيادة دروج جديدة للفافة أو قطع دروج منها لضبطها (عبد، 2014 ص 478). إن تحديد طول ورقة البردي المعدّة لكتابه نص معين هو أمر متروك للكاتب حسب النص الذي يقوم بكتابته وما إذا كان نص ديني أو رسيبي أو رسالة شخصية، أما فيما يخص العرض فقد وُضعت عروض قياسية اختلفت من عصر لآخر؛ فعلى سبيل المثال في عهد الأسرة الثامنة عشرة 1550-1292ق.م كان العرض القياسي التام للدرج 26سم، والعرض نصف القياسي 18سم، والعرض ربع القياسي 9سم، ولم تلبث هذه القياسات أن تغيرت في أواخر عصر الدولة الحديثة لتصبح 42سم لقياسي التام، و21سم لنصف القياسي، و11سم لربع القياسي، وللكاتب حرية اختيار العرض المناسب حسب خبرته وطول محتوى ما سيكتب به (جيماز، 1998 ص 139). إن الورق ذي الحجم الكبير ظهر تحديداً في عهد الدولة الحديثة وكان يستخدم في المكاتب الإدارية، وتسجيل الموضوعات القضائية، وبعض الأعمال الحسابية، ولا شك أن هذا الورق يتلاءم مع طريقة الكتابة الرئيسية الخاصة بمثل تلك الموضوعات بما تتضمنه من أسماء وأشكال

وأرقام مع وضع مجموعها أسفل الصفحة (النشار، 1999، ص51). أما في العصر البطلمي فلم تكن أبعاد الدرج في اللفائف البردية موحدة؛ حيث اختلفت الأبعاد حسب المحتوى وعلى سبيل المثال في الوثائق العادمة تكون أبعاد الدرج والذي اطلقوا عليه (Kollèma) 23 سم طولاً × 13 سم عرضاً، ولا تزيد في الغالب عن 28×14 سم، وفي البرديات الأدية تكون أبعاد الدرج عادة 25.5×19 سم ولا تزيد عن 30.5×23 سم، أما أقصى ما وصله الدرج من أبعاد فهي 38.5×75 سم، ويمكن القول بأن اللفافة العادمة المكونة من 20 درجًا بـأبعاد 25.5×19 سم قد يصل طولها إلى حوالي 4.5 متر، (علي، 1970، هامش 1، ص156)، وقد يزيد طول البردية بعد لصق عدة لفائف بعضها عن 4.5 متر لتصل إلى 11 و15 متر (علي، 1970، هامش 1، ص157). الجدير بالذكر أن أطول لفافة بردية معروفة هي بردية هاريس (Papyrus Harris) (*) وترجع إلى عهد الأسرة العشرين 1189-1077 ق.م، ويصل طولها إلى حوالي 133 قدماً أي ما يزيد عن 40 متراً (سارتون، 1991، ج 1، ص83).

تم الكتابة عادة على وجه اللفافة حيث تكون شرائح البردي مصقوفة في الاتجاه الأفقي، بينما تكون شرائح الظهر رأسية مما يعرقل الكتابة إلى حد ما، وفي بعض الأحيان يتم تسطير دروج اللفافة حتى تكون الكتابة في مستوى واحد (حليفة، 1997، ص 25-26)، وبحرص الكاتب بشدة على عدم الضغط بقلمه حتى لا يتقب البرقة (روجرز، 1969، ص49). لقد كانت الكتابة على لفافة البردي في عهد الدولة الوسطى تتبع شكل سطور رأسية أو عمودية من أعلى إلى أسفل، ومن اليمين إلى اليسار فإذا وصل الكاتب إلى منتصف الرسالة-حسب تقديراته-يقوم بقطع الجزء المكتوب من اللفافة ويقلبه ويكملا كتابة رسالته على الظهر، وبذلك يكون وضع الكتابة معكوساً على الوجهين (جيماز، 1998، ص139)، لتوضيح شكل الكتابة العمودية انظر شكل (6).

(*) بردية هاريس، تم العثور عليها قرب معبد الدير البحري، وُعد أлем مصادر تاريخ الأسرة العشرين؛ وقد سُميّت باسم مشتريها إنتوبي تشارلز هاريس 1790-1869م والذي اشتراها حوالي عام 1855م، وقد دخلت المتحف البريطاني عام 1872م.



(عدسة الباحثة في زيارة للمتحف المصري بالقاهرة، يناير عام 2017م)

الشكل (6) الكتابة العمودية

وفي عهد الأسرة الثانية عشرة (1785-2000ق.م) طرأ تغيير في أسلوب الكتابة ليصبح عرضياً أو أفقياً في أسطر من اليمين إلى اليسار، ما عدا بعض النصوص الدينية التي ظلت تُكتب رأسياً، ولهذا التحول أسباب عدة أغلبها عملي بالدرجة الأولى؛ كالحرص على اتصال الكتابة بدل توزّعها في شكل أعمدة، فضلاً عن تخري نظافة البردية من آثار الحبر، وتحسين الخط ليصبح السطور بذلك متوازية ومتقاربة في طولها إلى حد بعيد (جيمايز، 1998، ص 139-140)، لتوضيح شكل الكتابة الأفقية، انظر الشكل التالي.



(عدسة الباحثة في زيارة للمتحف المصري بالقاهرة، يناير عام 2017م)

الشكل (7) الكتابة الأفقية

ومن ناحية أخرى يلاحظ أن الكاتب المصري القديم كان غالباً ما يبدأ كتابة النص بالعنوان، وفي بعض الأحيان كان يكتب العنوان على ظهر الصفحة الأولى بحيث يكون ظاهراً لمن يمسك اللفافة بيده، وكان النص أحياناً يختتم بعبارة تفيد بانتهائه، ولم يكن هناك اهتمام بترقيم الصفحات، وربما يرجع

ذلك إلى أن صفحات اللفافه الواحدة تكون ملتصقة بعضها البعض من الطرفين وعليه لم يكن ثمة داعٍ للخوف من الخلط بينها (الشار، 1999، ص 52-53). ويبدو أن الكتبة في العصر البطلمي قد انتهجو طريقة الكتابة في شكل أعمدة أطلقوا على الواحد منها اسم (selis) وهو ما يعادل صفحة حالياً، ويتراوح عرض العمود في بردياتهم الأدبية ما بين 5-7 سم، بينما يتراوح عدد الأسطر في العمود الواحد ما بين 25-45 سطراً دون أن تكون هناك قاعدة ملزمة في ذلك، وإلى جانب هذا درجوا على ترقيم الأعمدة بالحروف الأبجدية اليونانية لكي يسهل الرجوع إليها عند الحاجة (علي، 1970، هامش 4، ص 157-158).

لقد كانت لفافه البردي المكتوبة لدى الكاتب المصري تُقوى أو تُبطن بقطعة إضافية من البردي الخام تبلغ مساحتها ما بين 5-9 سم عن يمين اللفافه ويسارها، وعادة ما تُلصق بالجزء الذي تُمسك اللفافه منه عند طبها كحمامة له، كما تُلصق قطعة أخرى بنهاية اللفافه للحماية أيضاً، وهي أكثر الأجزاء تعريضاً للتلف مع مراعاة أن يكون اتجاه ألياف شرائح التقوية متزامنة مع حافة اللفافه لتقليل احتمال تلف الحواف (الشار، 1999، ص 53)، وزيادة في توفير الحماية يقوم الكاتب بترك هامش عريض أعلى وأسفل اللفافه تحسيناً لأي تمزق في الأطراف، ومع ذلك كانت تلك الأطراف تتآكل بالتدريج بمرور الزمن وبالتالي فقد ضاعت الكثير من تلك البيانات (خليفة، 1997، ص 25، 27)، وفي حال الكتابة الرئيسية كان الكاتب يترك أيضاً هاماً في الطرفين العلوي والسفلي، ولم يكن مستحيلاً تقويتها بشريحة أخرى من البردي على طول البردية لأن ذلك يجعل اللفافه أكثر تصلباً عند الفتح والطي، وإضافة إلى هذا كان الكاتب يترك هاماً داخلية تفصل بين كل عمود وآخر يتراوح عرضها ما بين 1.5-3 سم (الشار، 1999، ص 54، 56). وفي العصر البطلمي صار الدرج الأول أو الخارجي الذي أطلقوا عليه اسم بروتوكول (Prótokollon) يُلصق بما يليه مقلوباً فتكون أليافه الرئيسية على الوجه والأفقية على الظهر وذلك لحماية اللفافه الطويلة من التفكك، وقد جرت العادة أن يُكتب على وجه الدرج الأول من اللفافه أو (Prótokollon) اسم الموظف المختص أو المشرف على تصنيع ورق البردي، وبمرور الزمن صارت كلمة بروتوكول -والتي عرّبها المسلمون فيما بعد إلى طراز- تطلق على الفقرات الأولى من الوثيقة، ومن هنا دخلت كلمة بروتوكول الأعراف الدبلوماسية كإشارة إلى الص الأول أو التمهيدي في مشروع اتفاقية أو معاهدة يتم التوقيع عليها بالأحرف الأولى من أسماء المتفاوضين (علي، 1970، هامش 2، ص 154). وفي حال كتابة رسالة على سبيل المثال فإن الكاتب يراعي ترك

فراغ كاف في نهايتها لكتابه عنوان المرسل إليه قبل لف الرسالة وربطها وختمتها (جيميز، 1998، ص 139)، أما بالنسبة للسجلات الرسمية في دور الحفظات العامة فإن اللفافة المكونة من 20 درجة قد لا تكون كافية، لذلك يتم لصق لفافة أخرى بها مع تذليل آخر كل لفافة بحرف (K) اليوناني ويقصد به رقم 20 يعني أن هذه نهاية اللفافة كما استحصلت من المصنوع أو من باقي الورق، يرافق ذلك إعداد كشوف تحتوي ملخصات مضامين تلك اللفائف (علي، 1970، ص 156)، كما كان يلحق باللفافة البردية بطاقة صغيرة من الجلد تعرف باسم (Sillybos) أو (titulus) يقابلها في اللاتينية كلمة (index) أو (العنوان)، وهذه البطاقة تحتوي على عناوين محتويات اللفافة (علي، 1970، هامش 1، ص 157)، وما تجدر الإشارة إليه أن اللفافة البردية كانت تسمى أحياناً كتاب، وبالتأكيد هو لم يكن كتاباً بمعنى المؤلف للكتابة، وللتوضيح فإن 7 لفافات بردية كاملة يمكن أن تعادل كتاباً متوسط الحجم يتكون من 300 صفحة مما هو معروف اليوم (علي، 1970، هامش 3، ص 4).

ميزايات: إن أهم المزايا التي تميز بها ورق البردي هي سهولة إزالة الكتابة طالما أن الحبر لم يجف بعد وذلك بواسطة خرقة مبللة أو بالإصبع بعد غمسه بالماء (خليفة، 1997، ص 26)، وفي حال كان الخطأ المراد إزالته قد تجاوز سطر أو عدة أسطر ولم يتتبه إليه الكاتب إلا متاخرًا فإنه يقوم بقطع ذلك الجزء ولصق قطعة بردي جديدة مكانه وإعادة كتابة السطور التي تم تصحيحها، أما الكلمات المنسية فقد كانت تضاف في مكانها فوق السطور إذا كانت قليلة، أما إذا كانت أكثر من كلمة ولم تكن المسافة فوق السطور كافية فإن الكاتب يضع في مكان السهو علامة (X) ويضيف الكلمات المنسية في المامش، وعادة ما يستخدم المداد الأحمر في تصويب تلك الأخطاء (النشار، 1999، ص 56)، والجدير بالذكر أن اللفائف المكتوبة كانت تُطوى وتحفظ في حرار فخارية، وأحياناً قد يتم حفظ اللفائف البردية المكتوبة داخل أسطوانات معدنية تكتب عليها كلمات تدل على محتواها، في حين توضع بعض اللفائف مصقوفة على رفوف خاصة (مرسي، 2015، ص 3)، وقد تُحفظ في بعض الأحيان في أسطوانات زجاجية يصل طولها إلى حوالي 29.5 سم، وتستوعب الواحدة منها حوالي 20 قطعة أو ورقة (عبد، 2014، ص 479)، ويلاحظ أن بعض البرديات كانت تحمل بياناً محتواها على قصاصة تُلصق في بداية الوجه الخلفي للصفحة بحيث يمكن رؤيتها عند الانتهاء من لف البردية وهو ما يُحبّ القارئ فتح البردية للتأكد من محتواها (النشار، 1999، ص 54).

لقد كانت أوراق البردي الجديدة تُستخدم في تدوين النصوص الدينية خاصة كتاب الموتى والذي يُعد أهم النصوص الدينية القديمة بدليل شيوع استخدامه حتى في مقابر العامة من الناس ضمن الأئاث الجنائزى للموتى، وقد حافظ جفاف التربة على سلامته الكثيرة من نسخ هذا الكتاب المدفونة الأمر الذى ساعد على ملاحظة وجود اختلافات كبيرة في درجة جودة الورق المستخدم في تسجيل نصوص كتاب الموتى؛ حيث توجد أحجام قياسية يتم تجهيزها بوفرة للعامة، وعادة ما تتضمن فراغات يقوم المشتري بملئها، وتمثل في بياناته الخاصة كاسمه وألقابه وغيرها، وثمة نسخ أخرى لأجود وأرقى لأشخاص من عائلة القوم تُعد حسب الطلب. ويبدو أن السبب في كون نصوص كتاب الموتى كانت تُدوّن على ورق بردي حديث غير مستعمل من قبل هو تحاشي تدليس النصوص الدينية (جيميز، 1998 ص 132-133).

إلى جانب استخدامها في تدوين النصوص الدينية كانت أوراق البردي الجديدة تُستخدم في المراسلات الرسمية أو الوثائق التي تنطوي على صفة الاستمرارية كالقوانين ووثائق الملكية وفيما عدا ذلك فإن الوثائق ذات الصفة العارضة أو القيمة الوقتية كالتقارير والرسائل الشخصية والحسابات وأسعار السلع والإيجارات وغيرها من النصوص المدنية كانت تُسجل على أوراق سبق استعمالها بعد محو الكتابة القديمة؛ حيث يتضح من خلال فحص البرديات أن ورق البردي كان يُستخدم في الكتابة أكثر من مرة؛ فقد ظهرت في بعض البرديات آثار كتابات قديمة تداخل فيها النص القديم مع النص الحديث، ويبدو أنها كانت تُفرز ثم تُرسل إلى مكاتب النسخ لكتشطها تمهدًا لإعادة استخدامها من جديد (جيميز، 1998 ص 133، 138)، ويُطلق على البرديات التي يُعاد استخدامها بعد إزالة النصوص القديمة (أي البرديات المسيحية (Palimpsests) أي البرديات المسيحية (أفدي، 2008، ص 42)، وكان جزء كبير منها يوجه إلى دور التعليم والإدارات المختلفة لتدريب التلاميذ، وتدوين صور الوثائق الرسمية والقانونية قبل تبييضها (بل، 1973، ص 7)، ويلاحظ أن الكتابة على وجه البردي أسبق زمنياً من الكتابة على الظهر. مدة تتراوح ما بين 50-80 عاماً (علي، 1970، ص 154)، وثمة من يعلل إعادة استخدام ورق البردي إلى قلة المعروض أو ارتفاع السعر (خليفة، 1997، ص 26، نظير، 1970، ص 111)، فضلاً عن حدوث ندرة موسمية لورق البردي في فترات معينة من العام لا يصلح فيها استخدام النبات لصنع الورق لذلك يتم اللجوء إلى إعادة استخدام البرديات المسيحية إلى جانب بدائل أخرى كرقائق الحجر الجيري والخشب والعاج وغيرها (مرسي، 2015، ص 291)، وثمة من يرفض هذه المبررات ويرى أن نبات البردي كان ينمو بشكل طبيعي على أطراف المستنقعات بوادي النيل، وأنه بمقدور أيّاً كان أن يصنع الورق في بيته،

مرجحاً أن السبب في انتشار ظاهرة استخدام البرديات المسيحية هو وجود غاية أخرى وراء عملية غسل الورق ألا وهي الاعتقاد بوجود قوة سحرية للكلمة المكتوبة، ولكي يحتفظ شخص ما بذلك القوة السحرية لنفسه دون غيره عليه أن يقوم بغسل اللفافة المكتوبة في الجمعة^(*) ثم يشربها وبذلك يضمن احتفاظه بها فيها من علم ومعرفة، ويضرب مثلاً لذلك بأنه حينما امتلك أحد الأباء ويدعى نا نفر كا بتاح (na neferka ptah) كتاب تحوت قام بنسخه وغسل البردية بال الجمعة ثم شربها وبذلك استوعب كل ما هو مكتوب في كتاب تحوت كما تقول الأساطير (النشار، 1999، 51)، ولكن هذا الرأي تعترضه فرضية أن النبات الطبيعي كان عرضة للتذبذب عند الخسار مياه الفيضان عن أطراف المستنقعات وهذا بدوره يؤثر في كمية ونوع السيقان الجموعة منه، فضلاً عن احتمال دخول نبات البردي ضمن احتكارات السلطة العليا فشمة من يرى أن كلمة بردي مشتقة من (با-بر-عا pa-pr-aa) وتعني (شخص الملك) وبالتالي فإن نقص المنتج في السوق المحلي أمام توجيهه للتجارة الخارجية هو أمر وارد، والأهم من ذلك أن البرديات المتضمنة للنصوص الدينية والأسرار المقدسة والعلوم الطبية والفلكلورية والرياضية والقوانين وغيرها لا يعقل أن تكون عرضة للمسح وإعادة الاستخدام إلا في حال نسخها لهذا الغرض تحديداً كما فعل الأمير المشار إليه آنفاً وهو نوع من الترف لن يكون متاحاً للجميع ويمكن معه ترجيح فرضية إعادة استخدام البرديات التي تفقد أهميتها ليس لتشريب مضمونها وإنما لتعويض نقص الورق لسبب ما قد يتمثل في قلة الإنتاج أو ارتفاع السعر أو لعله نوع من التوفير.

ويُذكر أن ورق البردي كان يُصدر إلى الدول القريبة من مصر، وعلى سبيل المثال شرع الإغريق في استخدام البردي المصري المستورد منذ القرن السادس قبل الميلاد يؤيد ذلك ظهور صور لفائف البردي على أواني الفخار الإغريقية-وذلك قبل امتداد النفوذ اليوناني لمصر وتأسيس دولة البطالمة فيها- ويرجح أيضاً أن الرومان عرفوا ورق البردي مع بداية الحكم البطلمي لمصر وذلك عن طريق تجارة الإسكندرية، ومع توسيع سيطرة روما وامتداد نفوذها إلى شمال أفريقيا انتشرت صناعة ورق البردي واستعماله لكتابه مختلف النصوص على مستوى منطقة حوض المتوسط (أفندي، 2008، ص 109)، وقد ظل مستخدماً فيها حتى حوالي القرن الحادي عشر الميلادي (سلمان، 2006، ص 169)، وإنما فقد استمر استخدام ورق البردي بشكل متواصل ودون انقطاع لما يقارب 4000 عام (جيماز، 1998 ص 129).

^(*) الجمعة، مشروب مسکر كان يُصنع من الشعير، يُعرف بالإنجليزية بـBeer (لوکاس، 1991، ص 30).

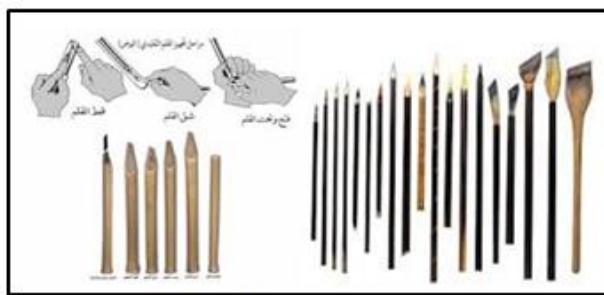
ثمة مواد أخرى صالحة للكتابة لا تقل قيمة وأهمية عن البردي كالجلد أو الرق، والورق العادي وبالرغم مما تمتعا به من مزايا إلا أن ظهورهما جاء متأخراً عن ظهور البردي بزمن طويلاً؛ فالرق يرجع ظهوره إلى حوالي القرن الثاني قبل الميلاد، بينما ظهر الورق حوالي القرن الثاني الميلادي أي أن ورق البردي سبقهما بما يزيد عن 27 قرناً، ولم تراجع مكانته حتى ظهور هذه البديل الأيسر استخداماً حوالي القرن 11م (سارتون، 1991، ج 1، ص 83-84).

الأقلام والأحبار: استخدم المصريون القدمى نبات السُّمَّار أو الأسل في صنع أقلام الكتابة على البردي، وكان السُّمَّار ينمو في المستنقعات المالحة، وهو نبات مُعمر كثيف يصل طوله إلى حوالي المتر، وكانت سيقانه تقطع بأطوال مناسبة تتراوح ما بين 10-23 سم بينما يتراوح قطرها ما بين 1½-2½ سم (أفندي، 2008، ص 37)، وكان طرف ساق السُّمَّار يميل ليأخذ شكل رأس الازمبل، يتم فصل ألياف هذا الطرف عن طريق مضغتها بالأمسنان أو ضربها برفق فتصبح في شكل فرشاة يمكن استخدامها في الكتابة، كما يمكن استخدامها في التلوين أيضاً (الشار، 1999، ص 28). ومنذ أواخر القرن الثالث قبل الميلاد استبدل الإغريق أقلام السُّمَّار المصرية بأقلام مصنوعة من الغاب أو البوص - وهو نبات مائي مُعمر له ساق قائمة - وكان قلم البوص الذي سماه الإغريق (Calamus) يُبرى برياً مائلاً بحيث يمكن استخدامه في الكتابة رقيقة أو سميكه تبعاً لاختلاف توجيه القلم، ويتم شق سن القلم من المنتصف ليتشرب أكبر قدر ممكن من المداد وحتى لا يجف أثناء الكتابة بسرعة، ويبدو أن مزايا هذا القلم دفعت المصريين إلى التحول لاستخدامه بدل قلم السُّمَّار (الشار، 1999، ص 28-29). وكان متوسط طول القلم المصنوع من البوص ما بين 16-26 سم، في حين لم يتجاوز قطره 1 سم، وغالباً ما يتم بري القلم فيتناقص طوله وأنذاك يضطر الكاتب أحياناً إلى غرز عود خشبي في طرفه من أعلى ليزيد طوله (محمد، 2015، ص 45)، وكان بالإمكان كتابة ما بين 5-9 كلمات بالخط الهيروغليفى يكون الكاتب بعدها بحاجة إلى بري قلمه مرة أخرى، وإن كان في العادة يستخدم عدة أقلام يكتب بأحدتها ويحتفظ بالبقية في مقلمه أو صندوق أدواته (خليفة، 1997، ص 24). وإلى جانب قلم السُّمَّار وقلم البوص عرف الكاتب المصري القديم قلم الخشب وكان يُصنع من الأغصان الرفيعة، وقلم العظم وُصنع من العظام الرفيعة للحيوانات أو الأسماك الكبيرة بعد أن يُدبب رأسها، فضلاً عن قلم الريش وُيُصنع من ريش الطيور الكبيرة (أفندي، 2008، ص 38)، انظر الشكل (8) يوضح حزمة من عيدان البوص المُعدة لاستخدامها في الكتابة، إضافة إلى نماذج جاهزة من الأقلام.



(عدسة الباحثة في زيارة للمتحف المصري بالقاهرة، يناير عام 2017م)

الشكل (8) حزمة عيدان البوص المعدّة لاستخدامها في الكتابة



www.autofficinall.it www.kenanaonline.com

الشكل (9) (نماذج من أقلام السُّمار والبوص)

أما الأحبار فقد عرف المصريون اللونين الأسود والأحمر، وعادة ما يتم تحضير المداد في مساحن خاصة تُصنع من حجر مستطيل الشكل مجوف مع مدق مخروطي يستخدم لسحق المكونات جيداً ثم مزجها بالماء والصمغ وتجفيفها في شكل أقراص صغيرة، وعند الكتابة يتم غمس القلم في الماء ثم الضغط به على قرص المداد (محمد، 2015، ص 42، 45). وكان الحبر الأسود يُصنع من الصناج (الهباب) المستخلص من قدور الطبيخ أو من فحم الخشب، ويتم مزجه بمحلول من الصمغ المخفف، وهو على درجة عالية من الجودة بدليل حفاظه على لونه الأسود الغامق لآلاف السنين (DAL، 1958، ص 5-6)، أما الحبر الأحمر فكان يُصنع من المغرة الحمراء (أكسيد الحديد)، ويُضاف إلى الأحبار صمغ أو غراء حيواني مُذاب في الماء لتشييدها (نور الدين، 2009، ص 447-448)، وعادة ما يُستخدم اللون الأسود في الكتابة العاديّة، بينما يُستخدم اللون الأحمر في كتابة الفقرات الخاصة كالعناوين أو الكلمات

الأولى من الفصول أو أسماء الألة المهمة (نظير، 1970، ص112). وثمة مواصفات لابد من مراعاة توفرها في حبر الكتابة (سراج الدين، 2007، ص41) منها:

1. لا يسيل من القلم بسهولة.
2. لا يحتوي على رواسب تعوق جريانه.
3. أن يكون سريع الجفاف.
4. أن يترك أثراً واضحاً ودائماً.
5. لا يحتوي على مواد تفسد الورق.

وإجمالاً يمكن القول بأن الكاتب المصري القديم كان يستخدم عديد الأدوات أثناء الكتابة على البردي منها؛ لوحة الكتابة وهي من الخشب أو الحجارة أو العظام أو العاج، يتراوح طولها ما بين 10-30 سم ولا يزيد سمكها عن 1 سم، أما المقلمة فهي عبارة عن ساق مجوف من الغاب (النشار، 1999، ص30)، وتحتوي مجموعة من سيقان البوص المعدّة لعمل الأقلام، وسكنين نحاسية لتشذيبها، وتحويفين للحبر الأسود والأحمر(بونهيم، ويغريش، 2015، ص406)، أما المداد فهو في شكل أفراد صغيرة حامدة من لونين أسود وأحمر، فضلاً عن وجود إماء صغير لحفظ الماء اللازم لإذابة المداد ومحو الأخطاء، (نور الدين، 2009، ص447)، وكانت المقلمة تحتوي أحياناً على خرقه لمحو الأخطاء (خليفة، 1997، ص23)، كما كانت المسطرة مهمة للكاتب ولا تقل أهميتها عن القلم، وهو يستخدمها لتسطير الصفحات وضبط مستوى الكتابة (دال، 1958، ص5). و حوالي عام 1911م عُثر في مقبرة طيبة على أدوات كتابة حقيقة متباشرة منها سلة من الأسل ذات غطاء ما تزال بحالة جيدة تحوي بداخلها مجموعة أدوات حقيقة وليس من الأثاث الجنائزي، ووعاء لحفظ الفرش مصنوع من البوص المفرّغ وله قمة مزخرفة من الخشب مثبتة بأشرطة من التيل - نبات تستخرج من سيقانه الألياف- يضم الوعاء 26 فرشاة، وإلى جانبه وعاء آخر أصغر حجماً به 10 فرش من الأسل، ولوح كتابة به تحويان لوضع اللونين الأسود والأحمر، وأداة أخرى صغيرة لعلها كانت تُستخدم لصقل وتلميع البردي، وحقيقة من التيل لها شريط جلدي يسهل سحبه ربما استخدم لحفظ الأحبار، فضلاً عن لفافة جلدية صغيرة يمكن أن تكون كمسند للبردي عند الكتابة، وصفحة سلحفاة لخلط الماء بالحبر، وتمثال صغير من الطين على هيئة قرد وهو الحيوان المقدس لتحوت (Thoth) إله الكتابة عند المصريين قديماً

(جيماز، 1998 ص129)، انظر الشكل التالي لمجموعة من أدوات الكتابة تضم مقلمة، أقلام بوص، وفُرش تلوين، وألوان.



عدسة الباحثة في زيارة للمتحف المصري بالقاهرة، يناير عام 2017م)

الشكل (10) أدوات الكتابة تضم مقلمة، أقلام بوص، وفُرش تلوين، وألوان

لقد بلغ من تعظيم شأن الكتابة والكتب في المجتمع المصري القديم حد التأله والتقديس من خلال وجود إلهين اختصا بشؤون الكتب والكتبة وهما: الإله تحوت (Thoth) إله الفكر والمُلقب بذى المكانة في دار الكتب، وينسب إليه اختراع الكتابة، وتسجيل الأحداث التاريخية، والقوانين لذلك اعتبر حامي الكتب التي هي الرمز المادي للعلم والمعرفة، وحامى مؤسساتها وهي المكتبات، والربة سيسات (Seshat) ربة الكتابة والمُلقبة بسيدة دور الكتب، وقد ظلت كذلك حتى العصر البطلمي. والحقيقة أن تحوت وسيسات لم يكونا إلهين بالمعنى المعروف ولكن عُرفا بذلك على سبيل المجاز، وربما كانا آدميان من أوائل أمناء المكتبات، ولأنه يُنسب إليهما اختراع الكتابة، وتدوين الكتب الأولى، وتطوير بعض العلوم والمعارف، وإنشاء أول المكتبات فقد اتخذاهما الكتبة قدوة لهم، وخلعوا عليهما صفة الألوهية، وقد حدث هذا للعديد من آلهة المصريين؛ حيث كانوا بشرًا في الأصل ولكن بروزهم وتميزهم في بعض الحالات دفع الناس بمرور الزمن إلى تأليههم (الشار، 1999، ص 86-87).

إن كثرة المفردات الدالة على الكتب والكتابه والكتبة في اللغة المصرية القديمة لخير دليل على ما كان الكتابة والكتب من أهمية ومكانة رفيعة، انظر الشكل التالي للتوضيح

المكتبة		الكتب		الكاتب	
المعنى	التسمية	المعنى	التسمية	المعنى	التسمية
بيت الكتابة	بر-مسشو (pr-ssw)	كتاب من البردي أو الجلد	عرت (cr.t)	المسؤول عن الكتابة والنسخ	سش (ss)
مكان الكتابة	ست-مسشو (st-sssw)	كتاب أو لغة بردي	مجات (md3.t)		
بيت الكتابة، وهي الأكثر استخداماً، وقد ظلت متداولةً منذ عهد الأسرة 13 في القرن 27ق.م حتى منتصف القرن الأول م.	بر-مجات pr- (md3.t)	كتاب	سنن (snn)		
		كتاب أو كتابة	سش، سخ (ss.sh)		
		كتاب	تاو (t3w)		
		كتاب	نت (tt)		

بتصرف نقلأً عن (مرسي، 2015، ص246)

لقد كان الكهنة يقودون الحركة التعليمية، ويرجع إليهم الفضل في بروز أهمية الكتابة خدمةً للأغراض الدينية الأمر الذي ترتب عليه نشأة دور الكتب الملحقة بالمعابد لنسخ الكتب الدينية، والقوانيين الدينية، والأناشيد، والطقوس، وقصص نشأة الكون، وشرح وتعليقات رجال الدين لحفظها للأجيال القادمة، ثم تطور المر إلى الاهتمام بالعلوم كافة لذا كانت أهم ملحقات المعبد ما عُرف بدار الحياة وهي متلقى طلبة العلم والمعلمين للتأليف والتدوين والنسخ في مختلف فروع المعرفة. وفي جانب آخر كانت لقصور الحكم دور وغاية في تركيز الاهتمام بالتعليم؛ حيث كانت مقاراً لتعليم وتنمية أبناء العائلات الحاكمة وأبناء المقربين منها لبث روح الولاء للسلطة العليا، وتزويد البلاط بالأتباع الأكفاء والمخلصين (النشار، 1999، ص 65، 71)، لقد كانت الدولة تشرف على تنظيم وتمويل دور التعليم لتخريج الكتبة الذين كانت تحتاجهم لموازلة مختلف الوظائف (ستيبتشيفيش، 1993، ج 1، ص 36). إن رعاية رجال الدين ورجال السلطة للدور الكتب والتعلم انعكس على مكانة تلك المؤسسات؛ حيث صار الناس ينظرون إلى الكاتب بتقدير واحترام، وكان مجرد معرفته القراءة والكتابة يجعل منه شخصاً ذا أهمية خاصة، وينحه مركزاً ممتازاً في محيطه (روجرز، 1969، ص 55). وثمة من يرى أن الكلمة المكتوبة في مصر القديمة كانت تحظى فعلاً بالتقدير والتجليل إلا أن العمل الثقافي لم يكن يثير اهتمام شرائح واسعة

بالمجتمع بقدر ما كان اهتمام الغالبية العظمى من تلك الشرائح يمكن في تأمين منصب اجتماعي يضمن امتيازات عدة عن طريق معرفة الكتابة (ستيبتشيفيتشن، 1993، ج 1، ص 33)، ولعل هذا الرأي يعكس حقيقةً لا تزال ماثلة في أذهان الكثير من البشر حتى اليوم إذا ما استبدلنا مصطلح معرفة الكتابة بالترقي في التعليم، وفي هذا السياق كان للكثير من حكماء مصر القديمة أقوال مأثورة تحدث على التعلم وتبين أهميته منها على سبيل المثال هذا النص بعنوان "كن كتاباً" وهو يشير إلى المكاسب المادية لمهنة الكتابة وما تمنحه لصاحبتها من فرصة للخلود، يقول النص "المرء يتحلل ويصير جسمه تراباً، وتحتفي عشيرته جميعاً ولكن كتاباً واحداً يخلد ذكره من خلال فم مرته وقارئه" (خليفة، 1997، ص 35)، ويقول آخر.. إن الكتابة أفعى من البيت المبني، ومن الصومعة أو القلعة الحصينة، ومن الصوب في المعبد" (النشار، 1999، ص 59)، ويقول آخر" إن من سوء الحظ أن يكون المرء جندياً، وإن حرث الأرض لعمل ممل، أما السعادة فلا تكون إلا في توحيد القلب إلى الكتب في النهار، والقراءة في الليل (ديورانت، 2001، ج 2، ص 105). وليس أدلة على أهمية مكانة الكتبة بمصر القديمة من كثرة ما تحت للكتبة من تماثيل خشبية وحجيرية؛ حيث سعى الكتبة إلى تحليل أنفسهم ببحث تماثيل لهم وهم يزاولون عملهم، بل أن بعض المقتدرین من العامة كانوا يحبذون الظهور على هيئة كتبة في تماثيلهم (خليفة، 1997، ص 33)، انظر نماذج من الكتبة المصريين القدماء في الشكل (12).



(www.ai-ain.com)

الشكل (12) نماذج من الكتبة المصريين القدماء

النتائج:

- أن ورق البردي كان معروفاً في مصر منذ عهد الأسرة الأولى بداية الألف الثالثة قبل الميلاد بالرغم من أن أقدم نموذج للبردي المكتوب يعود إلى زمن الأسرة الخامسة حوالي منتصف الألف الثالثة قبل الميلاد.
- استخدم المصريون مواد عدة للكتابة كانت مستمدة من البيئة كالحجارة، وألواح الخشب، وكسر الفخار إلا أن أكثر المواد استعمالاً هي أوراق البردي لما اتسمت به من متانة وخففة وسهولة في الطي والحمل.
- عرف المصريون أنواع عده من الأقلام المصنوعة من السُّمّار والبوص أو الغاب، واستخدموها أشكال متنوعة من الأحبار والألوان للكتابة والرسم.
- إن أهمية اختراع الورق وابتكر الكتابة تبدو ظاهرة للعيان في المجتمع المصري القديم في اتجاهين ديني، واجتماعي؛ أما الدين فيتمثل في وجود آلهة ارتبطت بالكتابة التي بدأت بتوثيق النصوص الدينية، ثم اتسعت لتشمل جوانب الإدارة والاقتصاد، ومختلف المعارف والعلوم. أما الاجتماعي فيتمثل فيما حظي به الكاتب من مكانة سامية واحترام وتجليل، ولعل ذلك يعود إلى ارتباط الكتبة بصفة عامة بأبرز وأهم مراكز السلطة والسيطرة وهما القصر والمعبد.
- إن الاحتفاء الكبير بالكتابة له ما يبرره في مجتمع توسيع فيه الطبقية والبيروقراطية كالمجتمع المصري القديم فهي السبيل إلى تحقيق هدفين على مستويين متوازيين؛ على مستوى الطبقة الحاكمة لتأهيل من يدور في فلكها من أبناء أمراء، وزراء، وكبار موظفين، وعلى مستوى الرعية خلق طبقة موظفين مهرة لخدمة الجانب الديني فيما يتعلق بعالم الأحياء، وعالم الأموات من تسجيل وترتيب النصوص المقدسة، وخدمة المتدینين من رواد المعابد، ورصد الإيرادات والمبادرات، ونسخ كتب المولى، ونقش جدران المقابر وجوانب التوابيت. ولخدمة الجانب الاقتصادي لإحكام السيطرة على مفاصل الاقتصاد برصد الأموال والمداخيل، وخبير شاهد على ذلك ما تفيض به الكتب المحصنة بتاريخ مصر القديم من تفاصيل دقيقة في شؤون الاقتصاد من ضرائب، وسلح صادرة وواردة، ونفقات، وأجور... الخ.

المصادر والمراجع:

- Herodotus. *Historiae*. Translation by A.D.Godley. The Loeb Classical Library. London. (1969).
- أفندي، عبد اللطيف حسن (2008). البردي. ط.1. مكتبة الأنجلو المصرية. القاهرة.
- بونهيم، ماري، ويفيرش، لوفا (2015). عالم المصريين. ترجمة ماهر جويجاتي. ط.1. المركز القومي للترجمة. القاهرة.
- تبيو، روبي راك (2004). الأساطير والرموز الفرعونية. ترجمة فاطمة عبد الله محمود. ط.1. المجلس الأعلى للثقافة. القاهرة.
- حيميز، ت.ج (1998). الحياة أيام الفراعنة. ترجمة أحمد زهير. ط.1. الهيئة المصرية العامة للكتاب. القاهرة.
- خليفة، شعبان عبد العزيز (1997). الكتب والمكتبات في العصور القديمة. ط.1. الدار المصرية اللبنانية. القاهرة.
- دال، سفند (1958). تاريخ الكتاب من أقدم العصور حتى الوقت الحاضر. ترجمة محمد صلاح الدين حلمي. ط.1. المؤسسة القومية للنشر والتوزيع. القاهرة.
- ديورانت، ول (2001). قصة الحضارة. المجلد الأول. ج.2. ترجمة زكي نجيب ومحمد بدран. د.ت. الهيئة المصرية العامة للكتاب. القاهرة.
- روبرتس، س.هـ (2009). قصة البردي اليوناني في مصر. ط.2. المركز القومي للترجمة. القاهرة.
- روجرز، فرنسيس (1969). قصة الكتابة والطباعة من الصخرة المنقوشة حتى الصفحة المطبوعة. ترجمة أحمد حسين الصاوي. ط.1. مكتبة الأنجلو المصرية. القاهرة.
- سارتون، جورج (1991). تاريخ العلم. ج.1. ترجمة ليفي من العلماء. ط.1. دار المعارف. القاهرة.
- سترون، لوسيان بولا (2010). كتب تحترق تاريخ تدمير المكتبات. ترجمة هاشم صالح و محمد مخلوف. ط.1. وزارة الثقافة والفنون والترااث. الدوحة.
- ستيتيشفيتشر، ألكسندر (1993). تاريخ الكتاب. ج.1. ترجمة محمد الأرناؤوط. د.ت. المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب. الكويت.

- سراج الدين، إسماعيل (2007). *وعاء المعرفة من الحجر إلى النشر الفوري*. ط.1. مكتبة الإسكندرية.
- سلمان، عبد اللطيف محمد (2006). *الورق نشأته وظيفته تطور صناعته عبر العصور*. مجلة جامعة دمشق للعلوم الهندسية. المجلد 22. العدد 2. 155-191.
- عبيود، رعد ناجي (2014). *التطور التاريخي لأووعية ومصادر المعلومات*. مجلة مداد الآداب. الجامعة العراقية بيغداد. العدد 6. 472-499.
- علي، عبد اللطيف أحمد (1970) *مصادر التاريخ الروماني*. ط.1. دار النهضة العربية. بيروت.
- طابع، خلف (2007). *الحروف الأولى دراسة في تاريخ الكتابة*. ط.1. دار ميريت للنشر. القاهرة.
- محمد، حجاجي إبراهيم (2015). *الأحبار والألوان المصرية*. ط.1. الهيئة المصرية العامة للكتاب. القاهرة.
- مرسي، نجلاء محمد جابر (2015). *المكتبات عند قدماء المصريين*. ط.1. دار الوفاء لدنيا الطباعة والنشر. الإسكندرية.
- ناهض، عبد الرزاق (1996). *لهايف البردي من مواد الكتابة المهمة*. مجلة كلية الآداب. جامعة بغداد. العدد 41. 151-180.
- النشار السيد السيد (1999). *تاريخ الكتب والمكتبات في مصر القديمة*. ط.1، دار الثقافة العلمية. الإسكندرية.
- نظير، وليم (1970). *الثروة النباتية عند قدماء المصريين*. ط.1. الهيئة المصرية العامة للتأليف والنشر. القاهرة.
- نور الدين، عبد الخليل (2009). *آثار وحضارة مصر القديمة*. ط.8. دار الأقصى للطباعة. القاهرة.
- لو كاس، ألفرد (1991). *المواد والصناعات عند قدماء المصريين*. ترجمة زكي إسكندر و محمد زكريا غنيم. ط.1. مكتبة مدبولي. القاهرة.